



**stalgast**  
ekspert gastronomiczny

# INSTRUKCJA OBSŁUGI

v1.0 - 09.2009

## Gyros gazowy

**MODEL: 777373, 777374, 777375**



# SPIS TREŚCI

<b>1. INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA .....</b>	<b>3</b>
<b>2. WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA .....</b>	<b>3</b>
<b>3. BUDOWA .....</b>	<b>4</b>
3.1. Opis urządzenia.....	4
<b>4. DANE TECHNICZNE .....</b>	<b>4</b>
<b>5. MONTAŻ.....</b>	<b>4</b>
5.1. Podłączenie do źródła zasilania prądem elektrycznym .....	5
5.2. Instalacja do źródeł zasilania gazem.....	5
5.3. Warunki ogólne dotyczące instalacji.....	5
<b>6. OBSŁUGA.....</b>	<b>5</b>
<b>7. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA.....</b>	<b>6</b>
<b>8. USUWANIE ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ .....</b>	<b>6</b>
<b>9. GWARANCJA.....</b>	<b>6</b>

Dziękujemy Państwu za zakup naszego produktu. Przed pierwszym użyciem prosimy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi.

Kopiowanie niniejszej instrukcji bez zgody producenta jest zabronione.

Zdjęcia oraz rysunki mają charakter poglądowy i mogą różnić się od zakupionego urządzenia.

**UWAGA:** Przed pierwszym użyciem urządzenia należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym oraz dostępnym dla personelu miejscu. Producent zastrzega sobie prawo do zmiany parametrów technicznych urządzeń bez zapowiedzi. Zdjęcia, rysunki oraz opisy urządzeń mają charakter poglądowy.

## I. INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- Nieprawidłowa obsługa i niewłaściwe użytkowanie może spowodować poważne uszkodzenie urządzenia lub zranienie osób.
- Urządzenie może być stosowane wyłącznie w celu, do którego zostało zaprojektowane.
- Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłową obsługą i niewłaściwym użytkowaniem urządzenia.
- W czasie użytkowania zabezpiecz urządzenie i wtyczkę kabla zasilającego przed kontaktem z wodą lub innymi płynami. W przypadku, gdyby przez nieuwagę urządzenie wpadło do wody, należy natychmiast wyciągnąć wtyczkę z kontaktu, a następnie zlecić kontrolę urządzenia autoryzowanemu serwisowi technicznemu.

**Nieprzestrzeganie tej instrukcji może spowodować zagrożenie życia.**

- Nigdy nie otwieraj samodzielnie obudowy urządzenia.
- Nie wtykaj żadnych przedmiotów w obudowę urządzenia.
- Nie dotykaj wtyczki kabla zasilającego wilgotnymi rękami.
- Regularnie kontroluj stan wtyczki, kabla oraz przewodów zasilania gazem. W przypadku wykrycia uszkodzenia wtyczki, kabla lub przewodów zasilania gazem, zleć naprawę w wyspecjalizowanym punkcie naprawczym.
- W przypadku, gdy urządzenie spadnie lub ulegnie uszkodzeniu w inny sposób, przed dalszym użytkowaniem zawsze zleć przeprowadzenie kontroli i ewentualną naprawę w autoryzowanym serwisie technicznym.
- Nigdy nie naprawiaj urządzenia samodzielnie - **może to spowodować zagrożenie życia.**
- Chroń kabel zasilający prądem oraz przewód zasilania gazem przed kontaktem z ostrymi lub gorącymi przedmiotami i chroń go z dala od otwartego ognia. Jeżeli chcesz odłączyć urządzenie z kontaktu, zawsze chwytaj za wtyczkę, nigdy nie ciągnij za kabel.
- W celu odłączenia urządzenia od zasilania gazem należy zamknąć zawór główny gazu.
- Zabezpiecz kabel (lub przedłużacz), aby nikt przez omyłkę nie wyciągnął go z kontaktu lub się o niego nie potknął.
- Zabezpiecz przewody zasilania gazem, aby nikt go nie uszkodził ani się o niego nie potknął.
- Kontroluj funkcjonowanie urządzenia w czasie użytkowania.
- Nie należy zezwalać na użytkowanie urządzenia przez osoby niepełnoletnie, osoby upośledzone fizycznie lub umysłowo oraz upośledzone pod względem zdolności ruchowej, a także osoby nie posiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy dotyczącej właściwego użytkowania urządzenia. Wyżej wymienione osoby mogą obsługiwać urządzenie jedynie pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za bezpieczeństwo.
- Jeżeli urządzenie nie jest w danej chwili użytkowane lub jest właśnie czyszczone, zawsze odłącz je od źródła zasilania, wyciągając wtyczkę z kontaktu oraz zakręcając zawór główny gazu.
- **Uwaga** : Jeżeli wtyczka kabla zasilającego jest podłączona do kontaktu, urządzenie cały czas pozostaje pod napięciem.
- Wyłącz urządzenie, zanim wyciągniesz wtyczkę z kontaktu.
- Nigdy nie ciągnij urządzenia za kabel zasilający prądem oraz za przewody zasilania gazem.
- Przewody zasilania gazem powinny być zabezpieczone przed działaniem czynników zewnętrznych.

## 2. WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA

- Urządzenia są przeznaczone do profesjonalnego użytku i muszą być obsługiwane przez przeszkolony personel.
- Instalacja urządzeń musi zostać przeprowadzona przez wykwalifikowanego technika zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- Aby uniknąć gromadzenia się substancji szkodliwych dla zdrowia, urządzenia należy zainstalować w pomieszczeniu o dobrej wentylacji.

### 3. BUDOWA

#### 3.1. Opis urządzenia



### 4. DANE TECHNICZNE

Model/nr. kat.	GR40G / 777373	GR60G / 777374	GR80G / 777375
Moc	7,0 kW	10,5 kW	14,0 kW
Wymiary (WxDxH)	580x660x645 mm	580x660x870 mm	580x660x1045 mm
Wysokość sztycy	400 mm	600 mm	800 mm
Wsad	15 kg	25 kg	40 kg
Zasilanie	gaz	gaz	gaz
Ilość promienników	2	3	4
Waga	27 kg	31 kg	35 kg

### 5. MONTAŻ

Urządzenie należy zainstalować zgodnie z wymaganiami obowiązujących przepisów prawnych w pomieszczeniu posiadającym dobrą wentylację.

**Podłączenie do źródła zasilania gazem musi być wykonane przez osobę z odpowiednimi uprawnieniami gazowymi.**

**Uwaga: Urządzenie należy ustawić z dala od ścian lub ścianek działowych wykonanych z materiałów łatwopalnych. W przeciwnym wypadku ściany lub ścianki działowe muszą być pokryte odpowiednim niepalnym materiałem termoizolacyjnym.**

Zaleca się ustawienie urządzenia w odległości nie mniejszej niż 30 cm od ścian.

### 5.1. Podłączenie do źródła zasilania prądem elektrycznym

Silnik elektryczny różna jest przystosowany do zasilania prądem jednofazowym o napięciu 230 V. Podłączyć do gniazda zasilania prądem elektrycznym z uziemieniem.

### 5.2. Instalacja do źródeł zasilania gazem

Instalatorom i użytkownikom urządzenia nie wolno usuwać fabrycznie zabezpieczonych elementów urządzenia.

Urządzenie jest przystosowane do zasilania następującymi rodzajami gazu: propan-butan G30/G31, gaz ziemny G20 (GZ50) o typowym ciśnieniu zasilającym. Podłączenie przewodem 1/2. cala. Urządzenie jest fabrycznie wyposażone w dyszę dla gazu propan-butan.

Urządzenie należy podłączyć do przewodu zasilającego z wykorzystaniem zaworu odcinającego urządzenie od instalacji zasilającej. Należy upewnić się, że osprzęt jest dopasowany do rodzaju i ciśnienia gazu w instalacji zasilającej.

Ciśnienie w sieci zasilającej należy sprawdzić używając manometru gazowego przy wszystkich palnikach zapalonych. Wartość ciśnienia musi być zgodna z danymi wskazanymi na tabliczce znamionowej urządzenia.

Dopływ świeżego powietrza konieczny dla procesu spalania wynosi:

777373	9,3 m <sup>3</sup> /h
777374	14 m <sup>3</sup> /h
777375	18,50 m <sup>3</sup> /h

### 5.3. Warunki ogólne dotyczące instalacji

Zarówno instalacja jak i konserwacja urządzenia muszą być przeprowadzana zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz zasadami bezpieczeństwa.

## 6. OBSŁUGA

Przesunięcie wózka z elementami grzewczymi w celu regulacji odległości pomiędzy mięsem i elementami grzewczymi jest możliwe dopiero po odkręceniu dwóch bocznych śrub.

Umieszczony z przodu urządzenia włącznik służy do włączania silnika różna.

Zapłon:

1. Nacisnąć przycisk na pokrętle zaworu
2. Przekręcić pokrętkę do pozycji dużego płomienia
3. Zbliżyć płomień do palnika
4. Przytrzymać pokrętkę wciśniętą przez około 5 sekund
5. W tym czasie nastąpi zapalenie palnika

W przypadku zgaśnięcia płomienia czujnik termiczny odcina dopływ gazu.

Aby uniknąć przegrzania urządzenia należy wyłączać palnik, jeśli na ruszcie nie ma żadnych produktów spożywczych.

W celu regulacji mocy grzewczej urządzenia wyposażono w 2, 3 i 4 zawory. Minimalna wartość mocy grzewczej została ustawiona fabrycznie i w żadnym wypadku nie może być zmieniona.

**Uwaga: z powodu silnego wydzielania ciepła przez urządzenie jego ścianki podczas cyklu pracy mogą osiągnąć wysoką temperaturę.**

**Należy pamiętać o opróżnianiu pojemnika na tłuszcz po każdym dniu pracy lub częściej w zależności od potrzeb.**

**W wypadku uszkodzenia silnika lub zaniku zasilania prądem elektrycznym można wyjąć spinkę sprzęgającą i obracać rożen ręcznie. Należy w takim przypadku zachować wszelkie środki ostrożności.**

## **7. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

Urządzenie należy czyścić odłączone od źródła zasilania prądem elektrycznym oraz odciętym dopływie gazu.

Przed przystąpieniem do czyszczenia należy poczekać aż urządzenie osiągnie temperaturę pokojową.

Urządzenie należy regularnie czyścić wilgotną gąbką a zatłuczone elementy gąbką nasączoną roztworem wody z płynem do mycia naczyń. Następnie należy wyczyszczone elementy wytrzeć do sucha.

Nie można czyścić urządzenia środkami o właściwościach żrących ani ściernych.

Z uwagi na możliwość uszkodzenia nie należy myć urządzenia pod bieżącą wodą.

Aby zapewnić poprawną pracę urządzenia zaleca się przeprowadzanie przez autoryzowany serwis techniczny konserwacji urządzenia co 6 miesięcy.

Urządzenie jest przystosowane do zasilania różnymi rodzajami gazu. Zmiana zasilania z jednego rodzaju gazu na drugi musi zostać przeprowadzona przez wykwalifikowanego pracownika technicznego.

## **8. USUWANIE ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ**

Po zakończeniu okresu użytkowania sprzętu lub kupując nowy w firmie Stalgast możecie Państwo oddać stare urządzenie. Przyślijcie ją do nas a wyspecjalizowana firma zutylizuje ją zgodnie z Ustawą o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Dz. U. 2005 Nr 180 poz. 1495)

## **9. GWARANCJA**

Sprzedawca odpowiada z tytułu rękojmi bądź gwarancji.

W przypadku stwierdzenia uszkodzeń wynikających z powstania osadów wapnia w urządzeniu , nie podlegają one naprawie gwarancyjnej

Wymianie gwarancyjnej nie podlegają takie elementy jak: żarówki, elementy gumowe, elementy grzewcze zniszczone kamieniem kotłowym, śruby oraz elementy ulegające naturalnemu zużyciu np; palniki, uszczelki gumowe oraz wszelkiego rodzaju elementy uszkodzone mechanicznie.